

1890-03-20

AFSENDER

Vilhelmine Larsen

MODTAGER

Johannes Larsen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

dansk

Dateringsbegrundelse:

Dato i brev

Generel kommentar:

Vilhelm Larsen går på Birkerød Real- og Latinskole

Georg Larsen er kommis i sin fars købmandsforretning.

Udstillingen er muligvis på

Charlottenborg, hvor man tidligere brugte at have en "anden

ophængning" efterhånden som

billederne blev solgt og blev taget ned.

Anden ophængning varede kun nogle få dage. Det er uvist hvilke af

Johannes Larsens billeder, der

omtales.

Johannes Larsen fik først debut på

Charlottenborgs anden ophængning i

1891. (Birgit Bjerre: Marie -

uundværlig husholderske s. 30,

Østfyns Museer 2012). "Vidar" var et

dampskib, som sejlede på ruten

København - Kerteminde - Nyborg -

Lundeborg - Rudkøbing, og retur, en

gang om ugen (Kjerteminde Avis).

Afsendersted:

Kerteminde

Modtagersted:

København

Omtalte personer:

Frøken Bendal

Alfred Eckardt

Svend Kyhn

Adolph Larsen

Anton Larsen

Georg Larsen

Vilhelm Larsen

Niels Møllerup

Rasmus Petersen

Kristian Zahrtmann

Omtalte steder:

Lundeborg
Svendborg
Långaryd

Arkivplacering:
Det Kongelige Bibliotek

Proveniens:
Indleveret til Det Kongelige Bibliotek
af Larsen-familien

DOKUMENTINDHOLD

Vilhelm (Johannes Larsens bror) har lavet en ramme til billedet, som Johannes Larsen har lavet. Måske kommer billedet med på udstilling i anden ophængning. Johannes Larsen skal hjem på påskeferie.

TRANSSKRIFTION

Kjerteminde den 20 Marts 1890

Endelig saa lod Du dog høre fra Dig det vil jeg nu ikke skjænde for [ulæselige ord] har hørt, men jeg ønsker det ikke gjerne taget fra min bedste Glæde er [at høre] fra I kjære Børn Gud Fader [beskjær]me Eder fra alt Ondt – Vilhelm beklagede at Rammen ikke blev saa smuk som han ønskede men du skulde nu afgjøre det, hans Mening var at den vilde misklæde det smukke Billede som Undskyldning skrev han at det var hans første Arbejde af den Slags

Du har saa ikke hørt at Klassen gjorde i Chokoladegilde og bad Vilhelm med som Æresgjæst Drengene gav hver 35 Øre og der blev drukken storartet. Klassens Bajads holdt Talen. Vilhelm faar snart [ulæseligt ord] Ferie – saa følges vel I to Brødre ad det var os en glædelig Overraskelse at faa dig hjem saa maa vel Herr Zartmann have synes godt om [billedet] siden Du tænker paa at faa det op til anden Ophængning. Her sender jeg 2 Blindrammer da jeg ikke var sikker paa om det er den tynde, de 5 Kr skal jeg se at faa i Pakken i dag hvis ikke, skal den snart følge – Mærkerne og Convolutterne er med – send blot Pakken men lad mig vide hvad der skal sendes for ellers kan Resten jo blive her til Du kommer – Det er en Selvfølge Johannes at du maa faa en Ramme men tag den alligevel saa billig som muligt maa det dog saa blive højt Solskin til Paasken at det kan blive rigtig lyst

Her er stor Glæde over at Du kommer – Adolph lyser i Øjnene hvorlænge er der til Moer og da jeg siger 14 Dage udbryder han saalænge! Du kan tro han har travlt med Andeæg og han har faaet en ægte [Brevduerk] og nu har Alfred skreven efter sin Brevdue til en Mage – den kommer med Dampskibet paa Tirsdag

Farbroder Anton er kommen fra Lundeborg for et Par Dage siden; men nu igaar stod der i Haandværkerbladet om en Forretning i Svendborg han tog saa med Posten imorges Kl 4 og gaar saa fra Svendborg til Lundeborg for at sejle derfra igjen med Vidar hertil næste Onsdag; nu kommer det jo an paa om den staar ham an og om der kan skaffes Penge

Kommer der nogen af dine Venner hjem med i Paasken saa maa du endelig lade mig det vide et Par Dage før at jeg kan faa Farbroder flyttet ind paa Mollerups hils dog ham om Du seer ham og fortæl mig om hvad

han foretager sig i Vinter
Hils ogsaa Kyhn og alle hvem bryder sig om en
Herregud Johannes maa det dog lykkes at du kan faa Billedet saa godt at
det maa komme med til anden Ophængning
Held og Lykke for alle I Unge der arbejder med Alvor Johannes jeg glæder
mig saameget til at see dig, Rasmus var her igaar for at hjælpe mig med
mine Blomster han var i færd med at skrive til dig men det er et svært
Arbejde for ham at føre Pennen ja nu veed Du vel fra ham selv hvornaar
han skal ind
Kjærlig Hilsen fra os Alle

Javel skal vi til Sverrig maaske følger vi Eder Din trofaste Moder
Hils Bendal
Georg siger han vil sende Pengene i et Brev men nu faar vi se

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

Hermed og Lykke for alle 4 Kluge der
erjaget med alle Konevener jeg
gleder mig særmeget til at see
Dig, Prouces's var her i gjen for
Nylige mig med mine Pleas
der har vor afand med. skone
to dig men det er et snart for
bejor for hove at for Prouces
ja med ved det vel for hove
selv hove med her skal ind
Kjærlig Hilsen fra os alle
Jens skal vi to Læring med
at følger os Eden
Viu trofaste hader
Lis's Proudal
Jong siger han vil sende Tænder
at Brov men vi for vi's

Kjærligheds Breve den 20. Marts 1830
Kjærlig var lad du mig høre for dig
der jeg var ikke afgjort for dig
her hør, men jeg ønsker det ikke
taget for mine bedste Klage
for 4 Kone Prouces gids Tænder
me alle for all Vesten Wilhelm Kluge
de at Prouces's ikke alle ioo med
saw hove ønskede men der skulde
vi afgjøre det, hove hove med a
det vilde med det vil med det vilde
saw Kluge med hove hove
var hove for det vilde der Kluge
der var var ikke hove Kluge
Kluge Kluge og had Kluge med
gjæst Tænder gave hove
Kluge Kluge Kluge
holdt Tænder Wilhelm Kluge
Tænder ioo følger vel 4 Kluge
det var os en glædelig Kluge
at for dig Kluge Kluge Kluge
Kluge Kluge Kluge Kluge Kluge
siden du tænker for at for det og
anden Ophænging her seeder jeg

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

Mindebetænkningen de jeg ikke ser vittet paa
som det er den fælle, de 5'ke skal jeg
se at paa i Taktten idag hvis ikke, abac
den snart følge - Markernes og Læu
skiltene er med. - sered hat Taktten
sered hat serig vide hvad der sket med
for skiltet hat. Kisten for kiste har til de
kæmper - Det er en Skiftig Jernsæt af
Der sered paa en Kæmper i sine
tyg den alligevel ser billy ser medigt
sered det dag ser bliu højt Solstine
til Paasken, at det kan bliu rigtig god
Ker et stor fælle over at Der kan
serom - Adskillig Lyke i Hjerne kordamp
at der til Hens og de jeg siger en 14
dag - indbegid kan soalage! Da
kan til kan har traat sered Andag
og kiste har fæst en agt Brædder
og sered hat Alfred skovene efter sine
skovene til en kage - den Kæmper
sered skovene til paa Tirsdag -
Torbjærns kiste er Kæmper
for Læu delong for et Tor Dage

siden; men ser i gaar istad der kan
sered hat den ser i forretningen
Læu delong kan tag ser sered. Det er
sered hat 184 og gaa ser for kiste
til Læu delong for at agte de for
eggen sered. Vidar kiste i sered hat
dag. ser Kæmper det for ser ser
ser den ser kan ser agt ser ser
skifte - ser -
Kæmper ser agt af disse Kæmper
Hjerne sered i Paasken ser sered de
sered hat sered det vide at Pa Dage
for at jeg kan for Torbjærns skiltet
ind ser kiste sered hat dag kan
ser den ser kan og for ser ser
had kan for sered hat sered hat
Kiste og for Kiste og alle kiste
kiste ser ser ser
Kæmper Johannes ser
det dag skiltet at til kan ser
skiltet ser godt at det ser
Kæmper sered. To sered. Uphaug